

# PASS visited and donated to Beijing Elderly Centre and Christian Action

Professional and Social Services Association (PASS) has visited the Beijing Elderly Centre in To Kwa Wan and Christian Action in Sau Mau Ping, Kowloon, and donated 200 packages of soft drinks to the two institutions respectively. The donations were sponsored by bigboXX.com Ltd, and the transportation of donations was arranged by Aero Speed Logistics Limited (ASLL) for free.

Both the elderly of Beijing Elderly Centre and children of Christian Action were happy for the coming of PASS staff and volunteers. PASS staff and volunteers distributed the gifts to the beneficiary institutions. The elderly of Beijing Elderly Centre and the children of Christian Action were very happy for the gifts and company of volunteers. They wish volunteers can come next time.

PASS, as a non-profit charity institution, aims at contributing to the community and the society. We make mainly efforts to help the elderly and disadvantaged teenagers improve their life status and competitive ability. Besides, PASS also makes great effort to facilitate commercial companies to take their social responsibilities. It is the most efficient way that all companies and institutions from each industry work together to make our society better.



# PASS 探訪並捐贈 北京安老院及基督教勵行會

職業及社會服務協會 (PASS) 近日探訪了位於土瓜灣的北京安老院及秀茂坪的基督教勵行會，並向每間機構捐贈了二百個包裝盒的飲品。是次捐贈由bigboXX.com贊助，並由中盈運物流有限公司 (ASLL) 提供免費運輸服務。

北京安老院的長者們及基督教勵行會的小朋友對於我們同事及義工們的到訪均非常高興。我們同事及義工們更「落手落腳」，向兩間受惠機構派發捐贈物品。當受惠機構的長者們及小朋友在收到「禮物」時都非常高興，並感謝義工們的協助，同時期望我們同事與義工們能經常探訪，為他們帶來更多歡樂。

PASS是一個非牟利的慈善機構，以為社會及社區作出貢獻為己任。我們努力協助提高長者及貧困青年的生活質量、社會地位及競爭力的同時，亦致力促進各商業機構負起應有的社會責任。若各行各業的公私營機構也能齊心協力，必定能營造更美好的社會。

